

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **42 (1969)**

Heft 1

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# EINE GRATIS-SCHALLPLATTE ENTHÜLLT DAS GEHEIMNIS, WIE MAN IN DREI MONATEN EINE FREMDSPRACHE ERLERNT

**FREMDE SPRACHEN MIT EINER PERFEKTEN METHODE LERNEN HEISST ERFOLG HABEN • DIE LINGUAPHONE-METHODE IST PERFEKT • DESHALB WERDEN SIE ERFOLG HABEN, WENN SIE FREMDE SPRACHEN MIT DER LINGUAPHONE-METHODE LERNEN • NUR DIE VON IHNEN SELBST DURCHGEFÜHRTE PROBE BESEITIGT JEDEN ZWEIFEL • WIR BIETEN IHNEN GRATIS EINE WIRKLICHE SCHALLPLATTE, DAMIT SIE DIE PROBE SELBST VORNEHMEN KÖNNEN • WER VOR DER BESTELLUNG PROBIERT, RISKIERT NICHTS • WENN SIE DIE PROBE MIT DER LINGUAPHONE-PLATTE MACHEN, RISKIEREN SIE DAHER NICHTS.**

Sie z. B., der Sie diese Zeilen lesen, glauben Sie, dass man eine Fremdsprache mit einem Schallplattenkurs perfekt erlernen kann? Glauben Sie in diesem Fall, dass Linguaphone die beste Methode ist, nur weil wir es Ihnen sagen? Wahrscheinlich nicht, denn sonst wären Sie schon ein Kunde von uns.

Daher hat sich das internationale Linguaphone-Institut entschlossen, anstatt seine Überzeugungstaktik auf die Kraft seiner Argumentation und seiner Worte zu basieren, sie einer praktischen Probe anzuvertrauen, welche die Interessenten selbst vorzunehmen haben. Wie? Natürlich mit der Schallplatte! Wir haben eine Schallplatte hergestellt, eine wirkliche Schallplatte mit 45 Umdrehungen mit typischen Lektionen samt dazugehörigem Text, und wir senden sie Ihnen gratis und ohne die geringste Verpflichtung Ihrerseits zu. An diesem Punkt angelangt, setzen Sie sich bequem zu Hause in Ihren Lehnstuhl und können sich so davon überzeugen, wie leicht und schnell eine Fremdsprache erlernt werden kann und wie dies am besten mit der Linguaphone-Methode geht. Wir wollen Sie nicht mit Worten, sondern mit Tatsachen überzeugen. Wir wollen keinen Einfluss auf Ihre Entscheidung nehmen, sondern wir wollen, dass Sie selbst entscheiden. Füllen Sie den unten abgedruckten Gutschein aus und geben Sie ihn noch heute auf, damit Sie neben der Schallplatte mit dem entsprechenden Text eine schöne Broschüre in Farben mit allen Einzelheiten über die Linguaphone-Methode bekommen, die jedes Alter, jede soziale Schicht und Leute jeden kulturellen Niveaus anspricht, und dies gerade wegen ihrer aussergewöhnlichen Einfachheit, des Fehlens schulmeisterlicher Pedanterien und wegen ihrer wunderbaren und instinktiven Natürlichkeit.

Ach ja, wir vergassen zwei wichtige Dinge: Linguaphone ist die einzige Methode, die Kurse für 36 verschiedene Sprachen hat. Linguaphone unterstützt die Schüler auch mit einer ständigen und genauen Korrektur der Hausaufgaben.

Geben Sie sofort den Gutschein auf, um nicht eine wirklich einmalige Gelegenheit zu verpassen.



**LYLIAM STAMBAC vom Westschweizer Fernsehen, Genf, schreibt uns:**

..., dass ich mit dieser Methode die Zeitreste ausgenützt und nach 2 1/2 Monaten schon den halben Kurs hinter mich gebracht habe. Welche Freude, als ich mit den Engländern englisch sprechen, verstehen und mich ohne Schwierigkeiten verständlich machen konnte. Bei dieser Methode habe ich Situationen gefunden, wie sie im täglichen Leben vorkommen.

## 36 Sprachen stehen zu Ihrer Verfügung:

Englisch	Chinesisch
Amerikanisch	Hindustanisch (Urdu)
Französisch	Irisch
Italienisch	Isländisch
Spanisch (Kastilianisch)	Polnisch
Spanisch (Südamerikanisch)	Bengalisch
Russisch	Efik
Schwedisch	Dänisch
Portugiesisch	Hausa
Norwegisch	Japanisch
Neu-Griechisch	Luganda
Afrikaans	Malaiisch
Holländisch	Suaheli
Deutsch (für Ausländer)	Tschechisch
Arabisch (Ägyptisch)	Walisisch
Arabisch (Algerisch)	usw.

20 Rp.

20 Rp.

**INSTITUT DE LANGUES SA**  
DÉP. LINGUAPHONE CFF

16, place Longemalle  
**1211 GENÈVE 3**

**INSTITUT DE LANGUES SA**  
DÉP. LINGUAPHONE CFF

16, place Longemalle  
**1211 GENÈVE 3**

20 Rp.

20 Rp.

**INSTITUT DE LANGUES SA**  
DÉP. LINGUAPHONE CFF

16, place Longemalle  
**1211 GENÈVE 3**

**INSTITUT DE LANGUES SA**  
DÉP. LINGUAPHONE CFF

16, place Longemalle  
**1211 GENÈVE 3**

20 Rp.

**INSTITUT DE LANGUES SA**  
DÉP. LINGUAPHONE CFF

16, place Longemalle  
**1211 GENÈVE 3**



An das  
INSTITUT DE LANGUES SA

Wollen Sie mir gratis und unverbindlich die Demonstrationsplatte der Linguaphone-Methode und Ihre illustrierte Broschüre mit allen Einzelheiten über die Erlernung von Sprachen übersenden.  
(Bitte in Blockschrift ausfüllen)

Name: (Herr, Frau, Frl.) \_\_\_\_\_  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Beruf: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Wohnort: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_  
Alter: \_\_\_\_\_  
gewünschte Sprache: \_\_\_\_\_

An das  
INSTITUT DE LANGUES SA

Wollen Sie mir gratis und unverbindlich die Demonstrationsplatte der Linguaphone-Methode und Ihre illustrierte Broschüre mit allen Einzelheiten über die Erlernung von Sprachen übersenden.  
(Bitte in Blockschrift ausfüllen)

Name: (Herr, Frau, Frl.) \_\_\_\_\_  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Beruf: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Wohnort: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_  
Alter: \_\_\_\_\_  
gewünschte Sprache: \_\_\_\_\_

An das  
INSTITUT DE LANGUES SA

Wollen Sie mir gratis und unverbindlich die Demonstrationsplatte der Linguaphone-Methode und Ihre illustrierte Broschüre mit allen Einzelheiten über die Erlernung von Sprachen übersenden.  
(Bitte in Blockschrift ausfüllen)

Name: (Herr, Frau, Frl.) \_\_\_\_\_  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Beruf: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Wohnort: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_  
Alter: \_\_\_\_\_  
gewünschte Sprache: \_\_\_\_\_

Falls keine Karte mehr vorhanden, senden Sie bitte eine einfache Postkarte an:

INSTITUT DE LANGUES SA, Dép. Linguaphone CFF  
16, place Longemalle, 1211 GENEVE 3

An das  
INSTITUT DE LANGUES SA

Wollen Sie mir gratis und unverbindlich die Demonstrationsplatte der Linguaphone-Methode und Ihre illustrierte Broschüre mit allen Einzelheiten über die Erlernung von Sprachen übersenden.  
(Bitte in Blockschrift ausfüllen)

Name: (Herr, Frau, Frl.) \_\_\_\_\_  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Beruf: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Wohnort: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_  
Alter: \_\_\_\_\_  
gewünschte Sprache: \_\_\_\_\_

An das  
INSTITUT DE LANGUES SA

Wollen Sie mir gratis und unverbindlich die Demonstrationsplatte der Linguaphone-Methode und Ihre illustrierte Broschüre mit allen Einzelheiten über die Erlernung von Sprachen übersenden.  
(Bitte in Blockschrift ausfüllen)

Name: (Herr, Frau, Frl.) \_\_\_\_\_  
Vorname: \_\_\_\_\_  
Beruf: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
Wohnort: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_  
Alter: \_\_\_\_\_  
gewünschte Sprache: \_\_\_\_\_



Bier ist etwas Gutes  
La bière est bonne



## Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft  
für elektrische Unternehmungen  
Telephon 042 21 11 25

*Treue Kunden  
Treue Mitarbeiter*

Spezialgeschäft für Frei-  
und Kabelleitungen jeder Art  
Schwebebahnen  
Trolleybus- und Bahnleitungen

Winterferien nach Mass  
für gross und klein, für jedermann  
in der gastlichen

# Zentralschweiz



15 Wintersportplätze mit ihren  
Bergbahnen, Skilifts und Skischulen  
bieten Ihnen reiche Abwechslung  
und Erholung auf gepflegten  
Eisplätzen, Curlingrinks, Schlittel-  
bahnen und Spazierwegen

Prospekte und Auskünfte:

### **Verkehrsverband Zentralschweiz**

Murbacherstrasse 3, 6002 Luzern  
Telefon 041 22 70 55

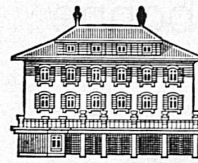
## Reformiertes Töchterinstitut Horgen



Haushalt – Sprachen – Allgemeinbildung – Sport und Musik  
 Kleine Klassen. Halb- und Ganzjahreskurse  
 Beginn der nächsten Kurse: 28. Oktober 1968, 21. April und 27. Oktober 1969  
 Frühzeitige Anmeldung ist erwünscht

Prospekte durch das Schulsekretariat, Gehrenstrasse 31, CH - 8810 Horgen (Zürich), Telefon 051 82 46 12

## Seit 45 Jahren Internat für Knaben

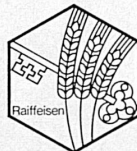


LANDSCHULHEIM  
 OBERRIED  
 BEMP BEI BERN

von 11 bis 16 Jahren. Sekundarschule in 5 Kleinklassen. Vorbereitung auf Berufslehre, Handelsschule und Mittelschule. Gründlicher Unterricht, täglich überwachte Aufgabenstunden. Sport. Freizeitwerkstatt.

Direktion: M. Huber-Jungi und Frau  
 3123 Belp, Telefon 031 81 06 15

## 1130 Raiffeisenkassen



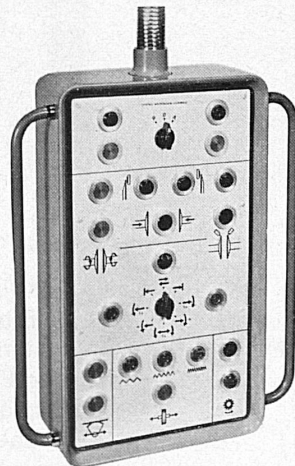
stehen als gemeinnützige Spar- und Kreditinstitute im Dienste der schweizerischen Landbevölkerung

**Zusammenschluss im Verband schweizerischer Darlehenskassen St. Gallen**

## Schaltprobleme?

Unterbreiten Sie uns Ihre Wünsche. Wir offerieren Ihnen zu sehr günstigen Preisen

- ▶ Schaltschränke
- ▶ Schaltpulte
- ▶ Schaltkästen
- ▶ Steuerkästen
- ▶ Steuerbirnen
- ▶ Drehschalter
- ▶ Drucktaster
- ▶ Endschalter
- ▶ Fliehkraftschalter
- ▶ Fusschalter



WIR BERATEN SIE ZU JEDER ZEIT  
 VÖLLIG UNVERBINDLICH

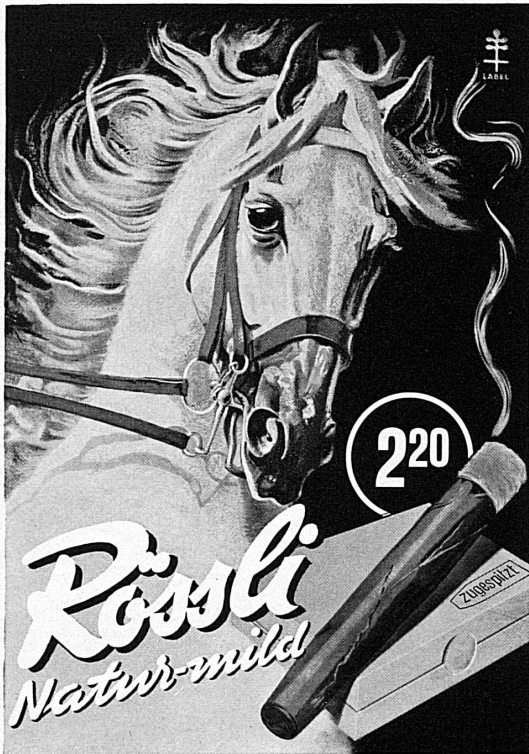


**SPRING AG**  
 APPARATEFABRIK  
 5430 WETTINGEN  
 Tel. (056) 6 66 88

**HELL HELLER LUXRAM**

LUXRAM LICHT AG. GOLDAU  
 TEL. 041/81 63 81





## 2 Camenzind Spitzenprodukte

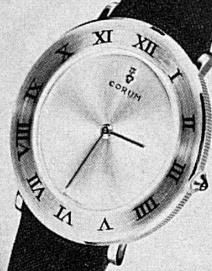
seit 1879 Qualität

## Kirsch Camenzind

für Sie  
im Speisewagen bereit

**Alb. Camenzind's Wwe. A.G., Steinen (SZ)**

CH



# CORUM

RIES, BANNWART & Co  
LA CHAUX-DE-FONDS, SUISSE

57.104 modèle déposé, boîtier de luxe en or massif 18 carats, couronne or sertie d'un cabochon saphir, heures romaines gravées main et émaillées, aiguilles or.  
Fr. 1085.- en or jaune, Fr. 1200.- en or gris, sous réserve du cours de l'or.

Une création exclusive de Corum, l'une des plus prestigieuses collections du monde, présentée chez:

Ein exklusives Modell aus der Corum-Kollektion, einer der bezauberndsten der Welt. Vorführung durch:

An exclusive creation of Corum, one of the world's most outstanding collections, presented by:

<b>Basel:</b>	Grauwiler, Frelestrasse 53	<b>Lausanne:</b>	Grumser, rue St-François 11
<b>Bern:</b>	Zigerli & Iff, Spitalgasse 14	<b>Locarno:</b>	Ch. Zenger, piazzale Stazione
<b>Crans s/Sierre:</b>	Grégoire Saucy	<b>Luzern:</b>	Leicht-Mayer, Haldenstrasse 3
<b>Fribourg:</b>	Grauwiler, pl. de la Gare 36	<b>Lugano:</b>	P. Steffen, via Nassa 13
<b>Genève:</b>	Horlogerie Gil, Mont-Blanc 9	<b>Montreux:</b>	Grégoire Saucy, Grand'Rue 80
	Horlogerie Gil, r. du Rhône 68	<b>Neuchâtel:</b>	Pfaff, place Pury 7
	R. Villiger	<b>St. Gallen:</b>	Engler, Multergasse 31
<b>Gstaad:</b>	R. Villiger	<b>Thun:</b>	Frieden, Hauptgasse 37
<b>Klosters:</b>	Schauerer, Bahnhofstrasse	<b>Zürich:</b>	Beyer, Bahnhofstrasse 31